

见人有善，如己有善；见人有过，如己有过。

当你学会如何同别人和谐相处时，快乐就接踵而至。

Jokowi Yakin Tol JORR W2 Kurangi Kemacetan 30 %
佐科维确信W2外环路可减缓3成交通堵塞



Jakarta, Harian Nusantara- Gubernur DKI Jakarta Joko Widodo mengatakan pembangunan tol Jakarta Outer Ring Road wing 2 (JORR W2) ini mampu kurangi angka kemacetan sebesar 30 persen.

"Ini bisa mengurangi kemacetan yang di tengah sampai 20-30 persen. Dari

timur mau ke barat lewat sini begitu juga sebaliknya. Yang mau ke airport dari bagian selatan juga lewat sini," ujar Joko Widodo atau akrab disapa Jokowi usai memantau lokasi pembangunan.

Jokowi yang juga bakal calon presiden dari PDI Perjuangan ini mengaku optimis pembangunan selesai pada bulan Juli 2014

mendatang, sehingga dapat dimanfaatkan saat arus mudik maupun arus balik Lebaran tahun 2014 mendatang.

"Sudah. Dijamin. Tinggal dipadatkan selama dua Minggu selesai," kata mantan Walikota Solo ini.

Mengenai pembebasan lahan, Jokowi mengklaim pihaknya sudah menyelesaikan pembayaran sebanyak 140 bidang lahan yang sempat mengganjal proyek pembangunan hingga 15 tahun ini.

"Semuanya sudah rampung tinggal dibayar saja ke warga," kata Jokowi. (TribunNews)

(Tribun网雅加达讯) 雅京专区省长佐科维表示，雅加达W2外环路高速公路(JORR W2)建成后足以减缓首都3成交通堵塞。

佐科维在视察该高速路建造时说：“可以减缓市中心20-30%的交通堵塞。由东向西或由西向东的车辆都必须经过这条路，由南区驶往机场的车辆也要路过这里。”他对该建造工程将于2014年7月份竣工表示乐观，正好能为2014年解禁前夕返乡民众提供方便。他又说：“肯定竣工的。再过两周进行路面加固就完成了。而且，省政府已经完全解决被搁置了15年之久的140块征地问题，只待向该地皮民众支付赔偿金。”(绿叶)

Kivlan Zen: Komnas HAM
Enggak Punya Hak
Saya Tak akan Datang!

Jakarta, Harian Nusantara- Mantan Kepala Staf Kostrad Mayjen (Purn) Kivlan Zen menegaskan tak akan memenuhi panggilan Komisi Nasional Hak Asasi Manusia (Komnas HAM). Kivlan hanya mau bersaksi jika ada Komisi Kebenaran dan Rekonsiliasi.

"Enggak penuhi, enggak perlu saya diseret-seret. Komnas HAM enggak punya hak memanggil, bukan penyidik. Kalau jaksa agung panggil saya datang. Komnas HAM, saya enggak akan datang," tegas Kivlan kepada merdeka.com, Kamis (8/5).

Kivlan menilai langkah Komnas HAM memanggilnya untuk penulisan 13 aktivis tidak akan menyelesaikan persoalan bangsa. Dia mendorong agar sejumlah pelanggaran HAM masa lalu seperti pembantaian PKI, kasus PRRI/Permesta, peristiwa Talangsari, DI/TII dan Poso diungkap.

"Saya mau menyeluruh. Mari kita bentuk Komisi Kebenaran dan Rekonsiliasi, selesaikan semua bersamasama, baru saya mau bersaksi," kata Kivlan.

Kivlan mengaku tetap menaruh simpati dan empati pada keluarga korban 13 aktivis. Namun dia tak ingin jika hanya kasus tersebut yang terus didorong untuk dituntaskan. Padahal, lanjutnya, ada kasus lain memakan korban hingga ratusan ribu jiwa.

"Jangan hanya pikirkan itu saja (13 aktivis). Saya sangat simpati, empati pada mereka. Mari pikirkan seluruh masalah bangsa," tandasnya.

Sebelumnya, Komisi Nasional Hak Asasi Manusia (Komnas HAM) memutuskan memanggil bekas Kakostad Mayjen (Purn) Kivlan Zen. Kivlan akan dimintai keterangan soal penghilangan paksa 13 aktivis pada 1997-1998.

Komisioner Komnas HAM, Siane Indriani mengatakan, keputusan ini diambil melalui Rapat Paripurna setelah bertemu dengan keluarga korban dan sejumlah LSM, kemarin. Komisi berharap akan ada titik terang untuk mengungkap kasus tersebut.

"Pak Kivlan Zen lebih pada perspektif ungkap keberadaan korban, itu hak keluarga ketahui bagaimana dan di mana keberadaannya. Dia (Kivlan) katakan bahwa mengetahui 13 korban dimakamkan di mana," katanya kepada redaksi, Kamis (8/5).(Merdeka.com)

(独立网雅加达讯) 前陆军战略后备部队参谋长奇弗兰(Kivlan Zen) 退役少将强调，他不将应全国人权委员会的传召到场，如有真相与和解委员会，他才肯作证。

奇弗兰8日对独立网强调：“我不去，不用拖我下水。全国人权委员会无权传召，它不是审查方。如果最高检察院传召，我去。全国人权委员会传召，我不去。”他认为，全国人权委员会为了13名活动份子被绑架而传召他，是不会解决问题的。他敦促全国人权委员会揭发过去许多违反人权的绑架案，例如屠杀印共、印尼共和国革命政府(PRRI/Permesta)、打朗沙利事件、伊斯兰叛军(DI/TII)、柏梭事件等。他说：“我要整体的揭发。让我们组织真相与和解委员会，共同解决，我才要作证。”

奇弗兰称，他对13名受害活动份子的家属表示同情，但他不愿单单督促和彻底解决此案件。实际上，其它案件的受害者达到数十万人。

在此之前，全国人权委员会决定传召陆军战略后备部队参谋长奇弗兰退役少将，要求他就关1997年-1998年失踪的13名活动份子作出说明。全国人权委员会专员西雅妮(Siane Indriani) 8日对独立网披露，此是其方面昨天与受害者家属和民间自筹组织会晤后通过全体大会作出的决定，委员会希望将有着揭发此案的线索。因为奇弗兰说他知道13名受害者被埋葬在何处。她说：“……家属有权知道情况是怎样的，葬在哪里，他(奇弗兰)说他知道13名受害者被埋葬在何处。”(松鹤)

奇弗兰称全国人权委无权传召他

Kesengsem, Ahok Ingin Bus Scania Jadi Standar
钟万学拟以瑞典巴士作为首都标准捷运工具

Jakarta, Harian Nusantara- Wakil Gubernur DKI Jakarta Basuki Tjahaja Purnama terpikat dengan bus Scania yang dijajal hari ini di Jakarta. Ahok--sapaan Basuki--mengatakan bus asal Swedia ini akan menjadi standar dalam memenuhi kebutuhan bus di Ibu Kota.

"Saya minta bantu ke Astra, tolong datangkan bus yang kelas dunia supaya dalam tender kami ada standarnya," ujarnya sebelum uji coba bus, Kamis, 8 Mei 2014 di lapangan Monas. Ahok mengaku mengenal Scania karena bus itu digunakan oleh sistem BRT di berbagai negara.

"Saya tidak tahu Swedia. Saya hanya cek BRT di dunia, yang bagus itu Scania. Kami jamin tidak ada komisi untuk kami," ujarnya. Beberapa negara yang

sudah menggunakan Scania adalah Singapura, Malaysia, Australia, Brazil.

Ahok mengatakan Pemprov membeli produk dengan mempertimbangkan hitungan biaya dan umur kendaraan. "Saya lihat beberapa negara pakai bus ini dan masih laku dijual ke Afrika."

Selain Scania, Ahok juga mengundang produsen lain, seperti di Mercedes Benz. Namun, mereka belum bisa memenuhi permintaan demonstrasi tahun ini. "Baru bisa Februari tahun depan," ujarnya.

Ahok berharap dengan kualitas bus yang baik, warga Jakarta mau beralih dari sepeda motor ke bus. Nantinya jika kebutuhan bus sudah terpenuhi, Pemprov bisa menindak sopir berandalan. "Tidak ada toleransi ke sopir yang



tidak peduli nyawa," Ahok menegaskan.(Tempo.co)

(时代网雅加达讯) 雅京专区副省长钟万学被刚测试的瑞典制Scania捷运巴士所吸引。他表示将以该巴士作为首都公共交通车辆。该通用于世界多国的捷运巴士5月8日于摩斯广场进行测试时钟万学称：“我要求Astra汽车公司协助购置世界级巴士作为我们招标的标准。我不了解瑞典，只是从网上查找国际捷运巴士质量最好的是Scania。这宗交易省政府保证绝无回扣。”目前使用该捷运巴士的有

新加坡、马来西亚、澳大利亚及巴西等国。钟万学阐释，省政府购置该巴士是基于资金与巴士寿命方面的考量。他称：“我观察到好多国家使用后，还能将巴士转卖给非洲国家。”此外，他还邀请Mercedes Benz企业，但该企业还无法供应今年的需求。最后，他希望以该优质巴士作为公共交通，首都众多骑摩托车的市民将乐意转乘巴士。待巴士数量满足需求后，省政府将取缔那些要流氓的巴士司机，他说：“绝不姑息不重视人命的司机。”(绿叶)

Aneh, Kini PDIP Singgung Isu HAM

Jakarta, Harian Nusantara- Isu pelanggaran Hak Azasi Manusia (HAM) yang ditujukan kepada bakal capres dari Partai Gerindra, Prabowo Subianto, dinilai sebagai bagian dari permainan politik yang baru-baru ini dihembuskan kubu oleh PDI Perjuangan bersama partai koalisinya.

Demikian disampaikan dosen Fakultas Ilmu Sosial dan Politik (FISIP) dari Universitas Jayabaya, Igor Dirgantara kepada redaksi beberapa saat lalu, Kamis (8/5)

Igor menegaskan, isu HAM yang dihembuskan untuk mendiskreditkan Prabowo pada pemilu 2014 bukanlah hal baru. Pasalnya PDIP dan Gerindra dipastikan akan berseberangan karena mengusung capres yang berbeda.

"Itu bukan hal baru lagi. Saat Megawati menggandeng Prabowo sebagai cawapres di pemilu 2009, isu HAM untuk mendiskreditkan Prabowo tidak muncul gencar saat itu," ujar dia.

Menurut Igor, PDIP dan Gerindra yang mengusung capres sendiri-sendiri dan tidak berkoalisi membuat wacana isu HAM atas Prabowo jelang pilpres 2014 semakin kuat.

"Ibarat kue bolu yang dikukus berulang-ulang untuk disajikan pada publik yang

sebenarnya sudah bosan. Karena isunya hanya itu-itu saja," ketunya.

Igor menuturkan menampilkan kembali wacana lama seperti isu HAM, malah mengindikasikan bahwa Prabowo adalah figur kuat dalam pemilu Presiden 2014.

Oleh karenanya, daripada berusaha menggembosi lawan politik lewat pengkaitan isu-isu masa lalu, Igor menyarankan pada PDIP untuk lebih mengangkat isu-isu politik masa depan lewat program yang jauh lebih penting dan mendesak. (RMOL)

(独立网网雅加达讯) 查雅巴雅大学社会学系讲师伊戈尔(Igor Dirgantara) 8日对独立网网编辑部指出，矛头针对大印尼运动党总统候选人伯拉波沃(Prabowo Subianto) 议论违反人权问题，是近日要政治把戏的一部分。

他强调，临近2014年大选提出人权问题来贬低伯拉波沃，并非新鲜事。由于双方总统候选人不同，斗争民主党与大印尼运动党在角逐总统席位肯定是“棋逢对手”。当美卡娃蒂在2009年大选与副总统候选人伯拉波沃携手角逐总统席位时，对人权问题的议论，没有现在这么“密锣紧鼓”。

伊戈尔认为，由于斗争民主党与大印尼运动党临近2014年大选不联盟，各有自己的总统候选人，对伯拉波沃就有了人权问题的话语，这就像对大众端上蒸了再蒸的蛋糕，实际上旧调重弹让人们感到厌烦了。

他说，对人权问题旧调重弹，反而显示了伯拉波沃在2014年大选是个劲头十足的人物。因此。与其通过旧调重弹贬低政治对手，伊戈尔提议斗争民主党更好提出更重要和更紧迫的政治议题。(松鹤)

Wakapolda Jabar: Korban Emon Diduga Capai 110 Anak
警方料Emon性暴力案百余孩童受害

Jakarta, Harian Nusantara- Wakil Kapolda Jawa Barat, Brigjen Rycko Amelza Dahniel mengatakan, berdasarkan hasil pemeriksaan dan laporan orang tua korban kekerasan seksual, jumlah korban kejahatan yang dilakukan AS alias Emon sudah mencapai 110 anak. "Untuk anak yang sudah diperiksa atau di-BAP sebanyak 60 orang, namun yang melapor mencapai 110 anak. Jumlah baru dugaan saja apakah mereka menjadi korban kejahatan seksual Emon atau baru akan menjadi korban," kata Rycko di Sukabumi, Rabu (6/5/2014).

Menurut Rycko, pemeriksaan terus dilakukan baik kepada tersangka maupun korban. Bahkan Rycko menyebutkan peran serta media dalam memberikan informasi tentang kasus ini membuat orangtua yang anaknya diduga menjadi korban Emon berani melapor kepada polisi. "Kami juga mengimbau

kepada masyarakat untuk menceritakan bagaimana ciri-ciri pelaku paedofil dengan tujuan sebagai langkah pencegahan dan memberikan rehabilitasi kepada korban yang telah mengalami kejahatan seksua loh orang dewasa," tambahnya.

Di sisi lain, Kepala Polres Sukabumi Kota, AKBP Hari Santoso mengatakan saat ini pihaknya tengah memburu dua tersangka lainnya yang dari keterangan Emon, kedua pelaku tersebut adalah pelaku yang telah melakukan sodomi kepada tersangka AS.

"Keduanya masih dalam pengejaran dan diharapkan dalam waktu dekat ini bisa ditangkap untuk mengembangkan kasus ini," kata Hari.(Kompas.com)

(罗盘网苏加巫眉讯) 西爪哇警区警长Rycko Amelza



Dahniel指出，根据调查成果和性暴力受害人家长的投诉，Emon性暴力受害人共计110人。

"已经调查和记录入案的是60人，但报告的则有110人。这当中有的是已经遭Emon性侵或有的可能成为受害者。" Rycko 6日如此称。

他说，对疑犯和受害人的调查持续进行。由于媒体的报道，促使众家长敢于将此事向警方进行投诉。此外，他亦呼吁民众去识别色狼的特征，俾是能做到好防范和对受害者作复原工作。

另，苏加巫眉警署长Hari Santoso表示，其方面正根据Emon口供追踪两名已经鸡奸了AS当事人，并希望近期擒获，以便对案件深入进行侦查。(华)